

家庭用

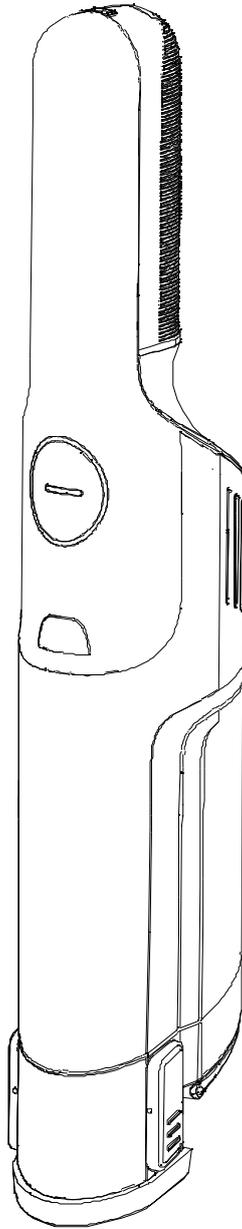
aiwa[®]

Japan est1951

使用說明書

家用無線手持可攜式吸塵器

AR1501



本產品限台灣區域使用

For use in Taiwan only

使用本產品前請務必先詳閱本說明書，以免不當使用造成故障及危險。

在使用此機器之前，請閱讀本手冊和機器上的所有指示和警告標記。
在使用電器時，應始終以下遵循基本預防措施：



警告

這些警告適用於機器，也適用於所有工具、附件、充電器或電源供應器。減少火災、電擊或傷害的風險：

- 1、本機不適用於身體、感官或推理能力下降或缺乏經驗和知識的兒童或體弱多病的人，除非他們得到了協助。負責人員請講解關於機器使用的正確使用方式，以確保他們能夠安全地使用機器。
- 2、請勿當成玩具使用。當兒童使用或接近兒童時，需要密切注意。兒童應受到指導，以確保他們不將機器作為玩具玩耍。
- 3、請按本操作手冊所述使用。除手冊所示外，不得自行修理、改造。
- 4、只適用於乾燥環境。不要在戶外或潮濕的表面使用。
- 5、請勿用濕手插入或拔取插頭。
- 6、不要與損壞的電線或插頭一起使用。如果電源線損壞，必須由經銷商或類似的合格人員更換，以避免發生危險。
- 7、如果機器無法正常運作，或受到了猛烈的撞擊、掉落、損壞、留在戶外，或者掉進水裡，請不要使用並聯繫售後維修。
- 8、當需要維修時，請與經銷商聯繫。請不要擅自拆卸機器，因為不正確的重新組裝可能導致觸電或火災。
- 9、請握住插頭拔出電源插座，而不是握住電源線，本產品不建議使用延長線。
- 10、請不要用來吸水。不要用於吸起易燃物或易燃液體，例如汽油，也不要可能在有可燃液體的地方使用。
- 11、不要吸起任何燃燒或吸煙的東西，如香煙、火柴或未熄灰燼。
- 12、保持頭髮，寬鬆的衣服，手指，和身體的所有部分遠離吸入口和

移動的部分。不要把軟管、工具對準你的眼睛或耳朵，也不要把它們放在嘴裡。

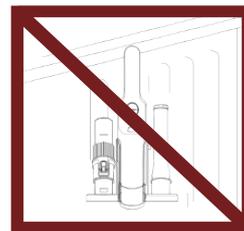
- 1 3、不要將任何有可以造成堵塞的物體放入吸入口。
- 1 4、只使用說明書推薦的附件和更換部件。
- 1 5、請確認集塵盒與濾網正確安裝後再使用。
- 1 6、長時間不使用時，請從插座拔出電源插頭。
- 1 7、在樓梯上打掃時要格外小心。
- 1 8、不要在室外、浴室或游泳池安裝、充電或使用這台機器。不要在潮濕的表面使用，也不要暴露在濕氣較重或雨雪環境中。
- 1 9、僅可使用這台機器附帶的充電器對這台機器進行充電。僅使用這台機器的電池：其他類型的電池可能爆裂，造成人員受傷和損壞。
- 2 0、遠離火源，即使機器嚴重損壞，請勿燃燒以免引發爆炸。
- 2 1、在連接或斷開電動地刷之前，一定要關閉機器。

使用前請閱讀並保存這些說明

這台機器僅供家庭室內使用。



不要在明火附近使用。



不要在熱源附近儲存。

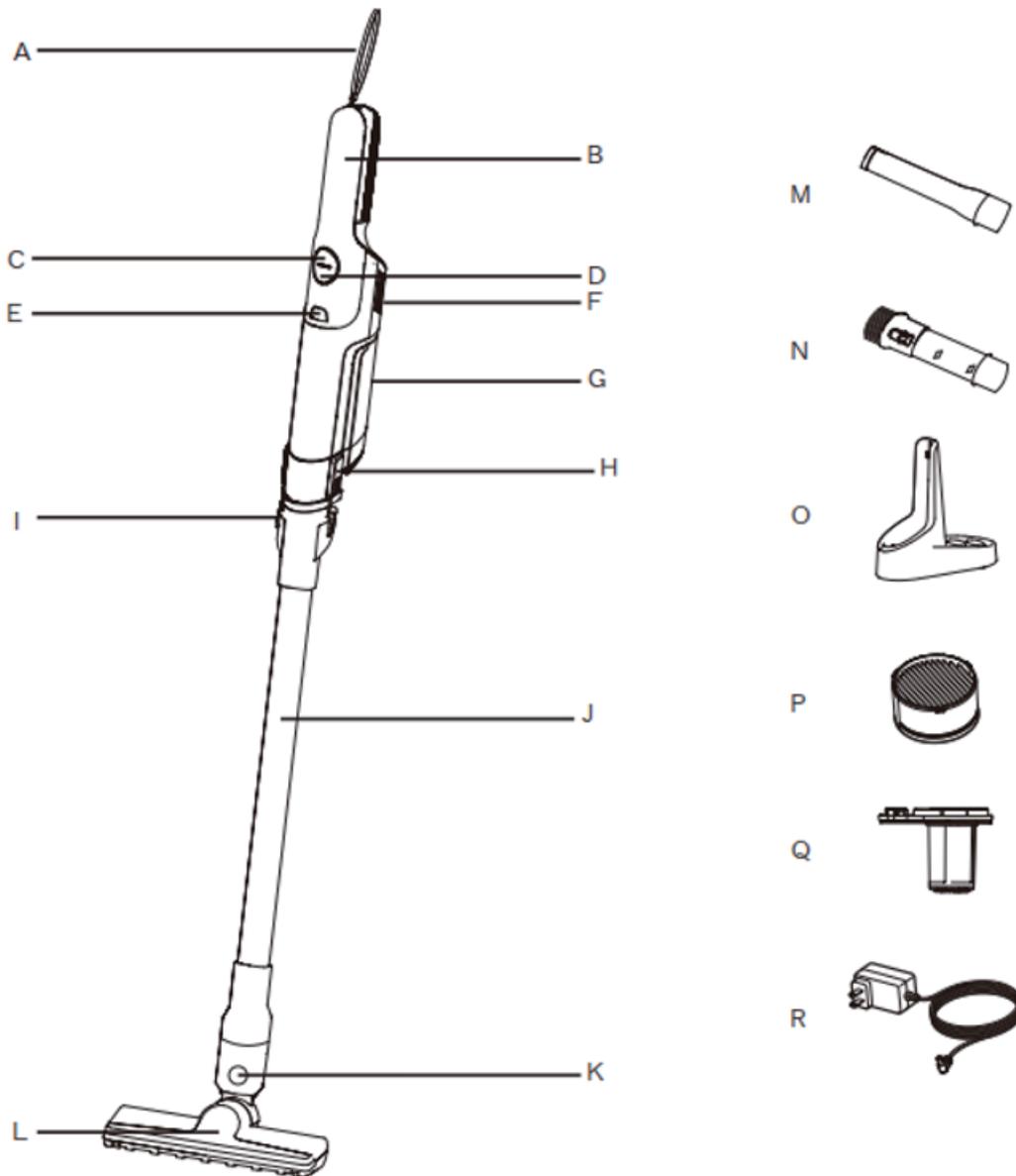


不要清理水或液體。



不要清理燃燒的物品。

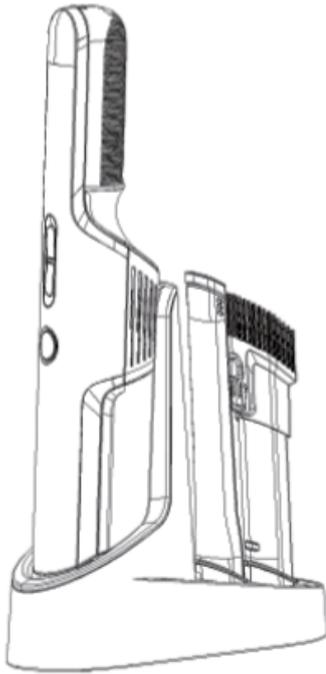
一、產品詳解



- | | | | |
|----------|----------|---------|----------|
| A 吊繩 | F 出風口 | K 地刷釋放鈕 | P HEPA濾網 |
| B 把手 | G 集塵盒 | L 地刷 | Q 過濾器 |
| C 電源開關 | H 集塵盒伸縮鈕 | M 長扁吸 | R 電源供應器 |
| D 調速開關 | I 鋁管釋放鈕 | N 毛刷 | |
| E 集塵盒釋放鈕 | J 鋁管 | O 座充收納架 | |

二、產品存放

將產品及所有附件取出後，將主機及附件放入座充收納架



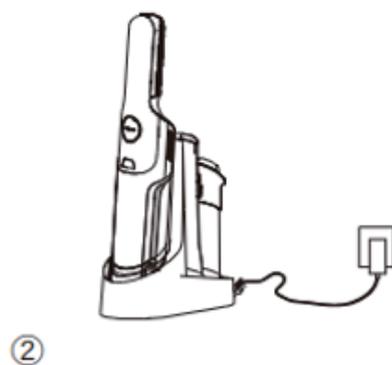
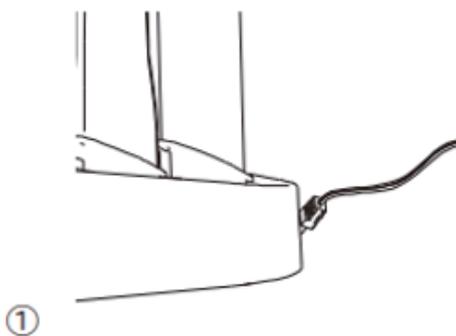
說明：

- 1、將座充收納架放在靠近電源插座附近
- 2、將長扁刷、毛刷插入座充收納架插槽
- 3、將主機放入座充收納架充電座上
- 4、首次使用建議對產品進行充電後再使用。

三、產品充電

1、電源供應器與機器連接

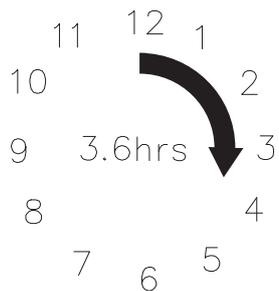
- a 將吸塵器放入座充收納架內，然後將電源供應器充電端子插入吸塵器充電口內;
- b 將電源供應器插入家用供電插座內即可開始充電



2、充電、放電指示燈狀態

A、充電指示

充電指示燈為紅色閃爍



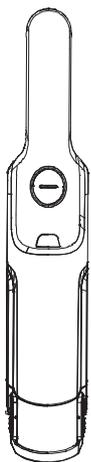
紅色燈閃爍，電池正在充電；



綠色指示燈亮，電池電量充足

B、使用電量指示

電量指示燈為綠色



綠色指示燈燈亮，電池剩餘電量充足



紅色指示燈閃爍，電池電量不足，請及時充電

指示燈紅色閃爍：提醒，電量即將耗盡機器將很快停止工作。

指示燈綠色閃爍：提醒工作異常，請檢查機器是否異常使用。

四、產品使用

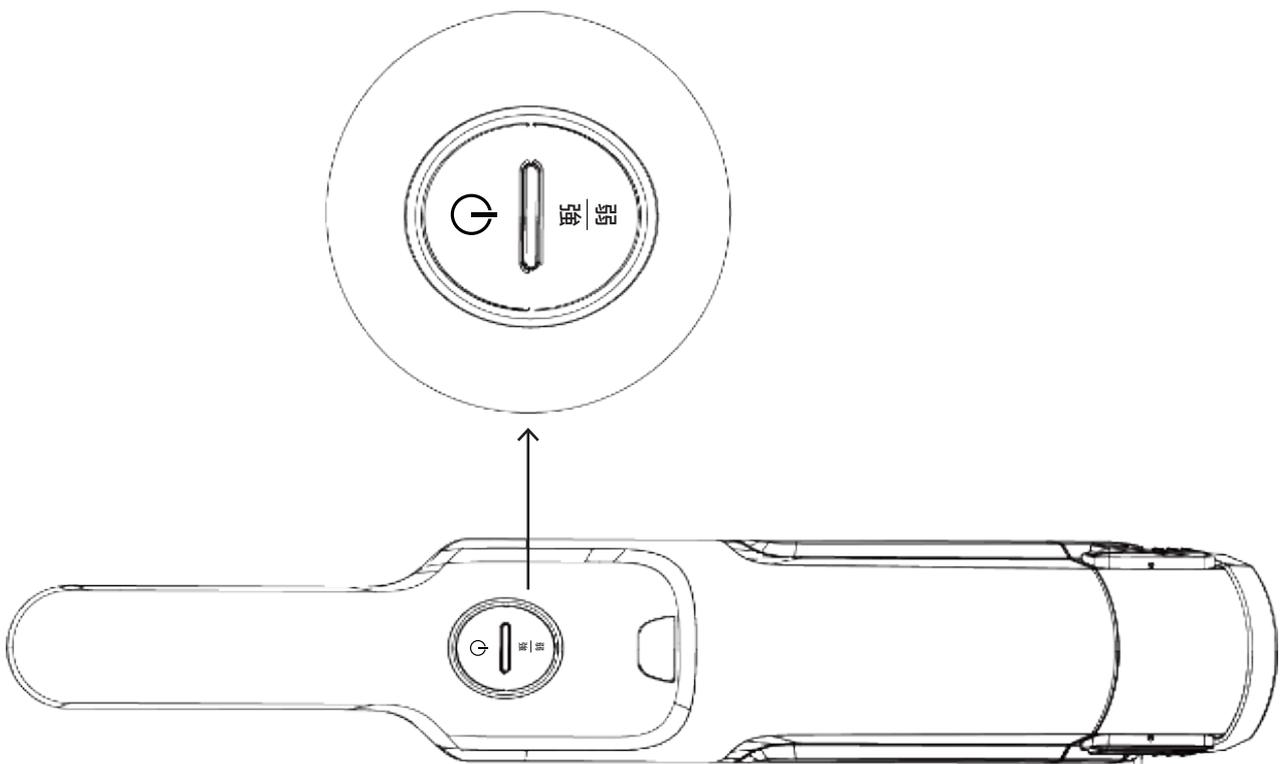
產品組裝完成後，可在不同的條件下使用。

1、電源模式和執行時間

強檔模式：約10分鐘

弱檔模式：約25分鐘

按下機器開關按鈕機器開始工作，機器開始工作後可通過按壓調速按鈕實現強檔模式與弱檔模式的切換。



2、集塵盒伸縮

本產品集塵盒具有拉伸功能以達到增加集塵盒容量的目的(如圖)按壓集塵盒伸縮鈕前部並按箭頭指示方向拉伸集塵盒即可延伸集塵盒增加容量(如圖a)，反之則收回集塵盒延伸部分減小產品體積，方便收納(如圖b)。

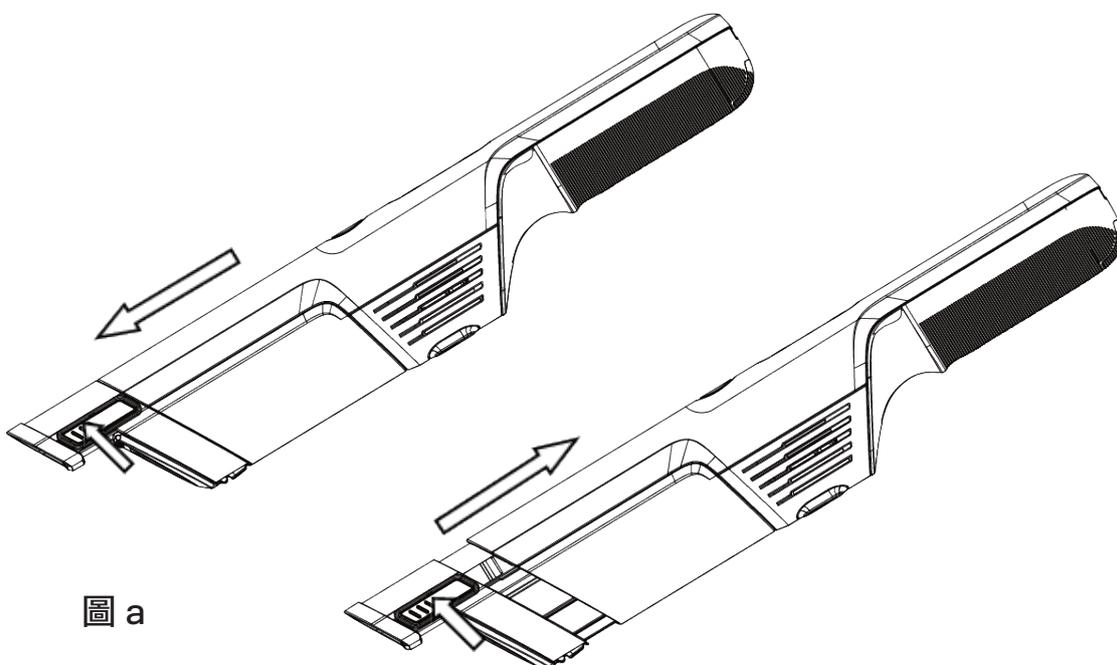


圖 a

圖 b

注意：產品放入座充收納架充電時必須將塵杯延伸部分收回，否則將無法正常充電！

集塵盒伸縮過程中可起到清潔金屬濾網的作用，防止濾網堵塞，保持吸力！

3、產品與附件裝配

1、主機與長扁吸及毛刷連接：

主體與長扁吸、毛刷連接，按下圖箭頭指示的方向連接（→ 箭頭方向）與拆卸（← 箭頭方向），可在不同的情況下使用（如圖a）；毛刷按住毛刷頭的按鈕可伸出或收納（如圖b）

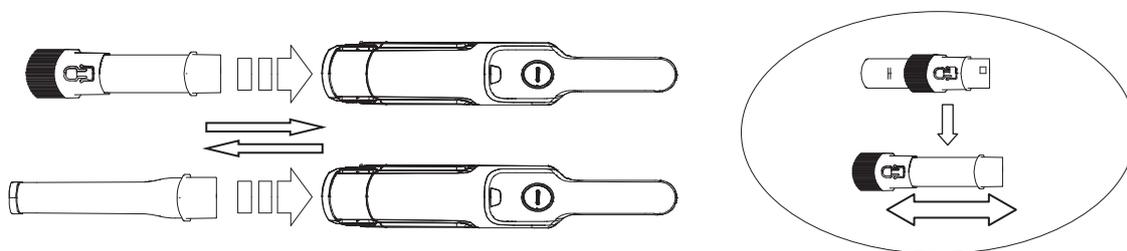


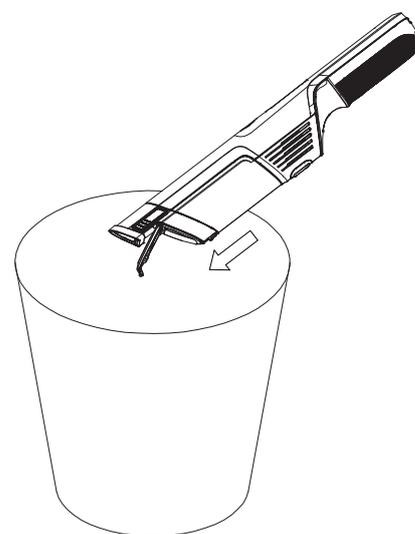
圖 a

圖 b

4、保養維護方法

a. 傾倒垃圾的方法

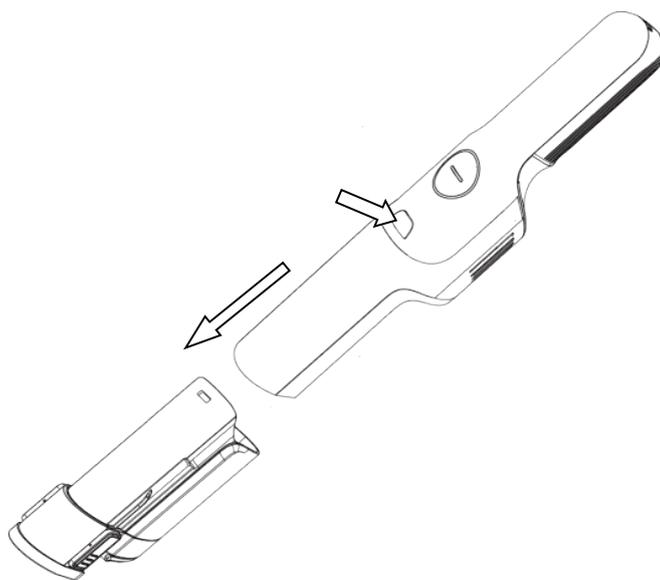
- 1、請於超越「垃圾傾倒線」（基準）前倒掉。
- 2、清理集塵盒內灰塵時請務必關掉主機電源。
- 3、傾倒垃圾時建議移除延伸管和刷頭工具。
- 4、產品主機朝下對準垃圾桶，推動集塵盒底蓋釋放按鈕，集塵盒底蓋將自動彈開，垃圾倒入垃圾桶內。（如圖）



b. 徹底清理集塵盒灰塵

1、務必保證關掉主機電源。

2、按住集塵盒釋放鈕 (↘ 箭頭)，然後按照箭頭指示方向 (↙ 箭頭) 把集塵盒從機器裡取出。(如圖)



3、取下集塵盒後，拉住 HEPA 濾網上的金屬把手，按照箭頭指示方向把 HEPA 濾網和金屬濾網從集塵盒內取出(如圖a)；取出 HEPA 濾網後逆時針旋轉 HEPA 濾網可使 HEPA 濾網與金屬濾網分離(如圖b)

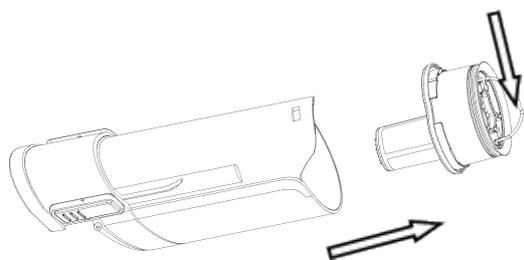


圖 a

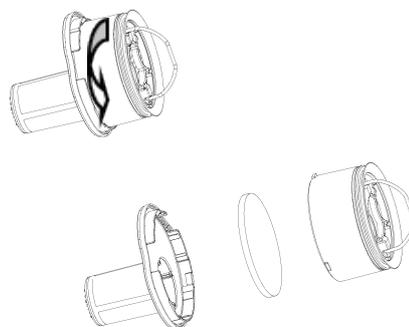
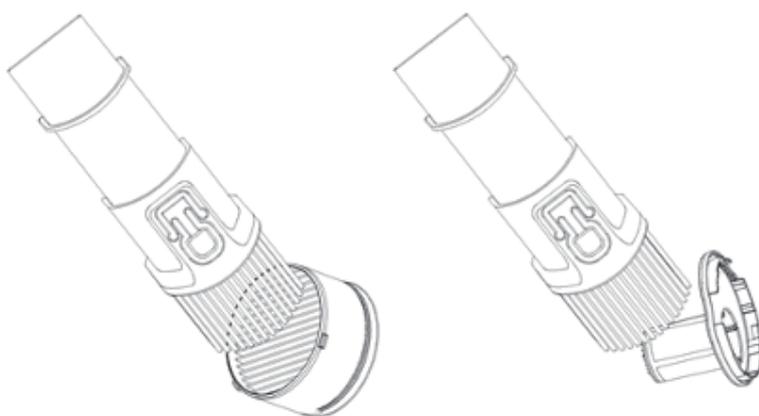
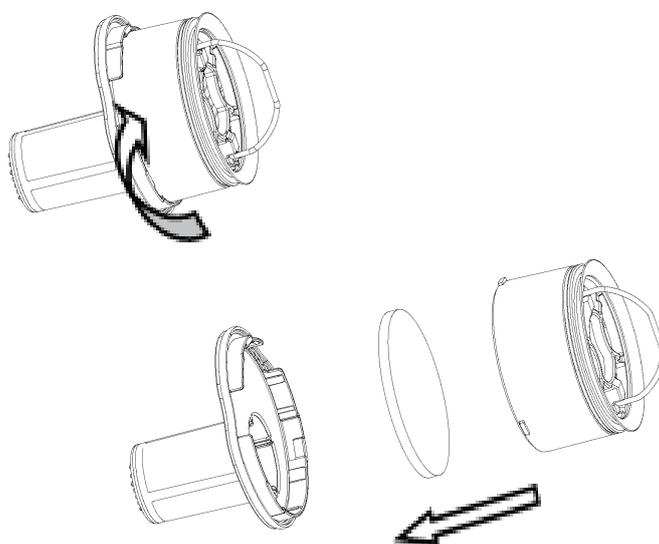


圖 b

- 4、不要使用洗滌劑、光亮劑或空氣清新劑來清理集塵盒。
- 5、不要把集塵盒放在洗碗機裡清洗。
- 6、用組合工具上的刷子清潔 HEPA 濾網，按照圖示可分別清潔 HEPA 濾網與金屬濾網上的灰塵。

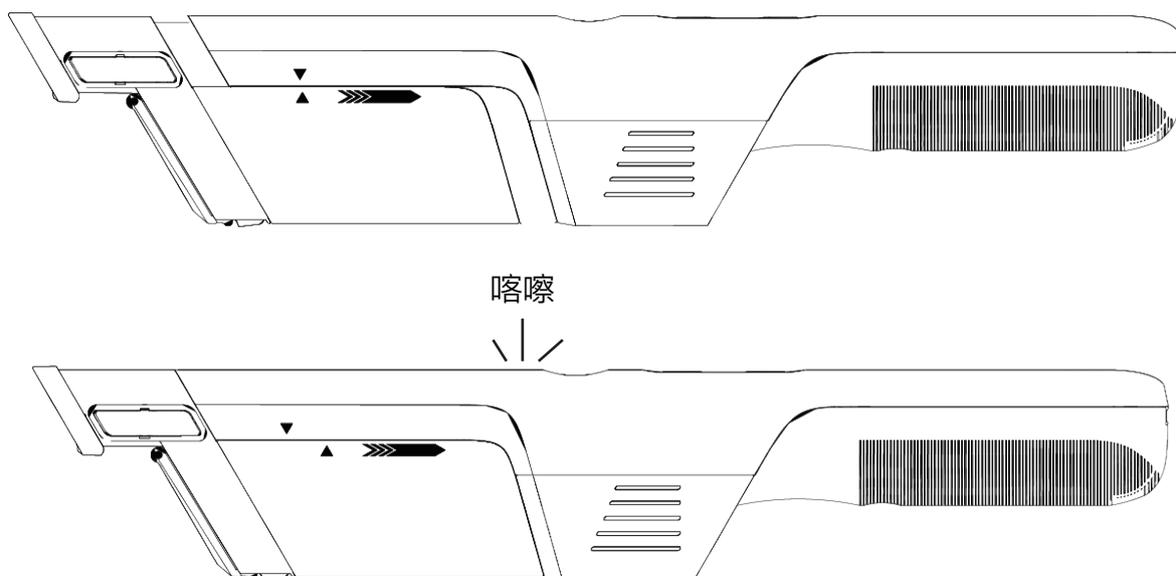


- 7、安裝前確保集塵盒及濾網完全乾燥，按照  箭頭指示將 HEPA 濾網、過濾棉、金屬濾網組裝在一起，並順時針旋轉 HEPA 濾網 ( 箭頭指示)。



8、將組裝好的集塵盒裝入主機。

將“▼”與“▲”箭頭對準，然後按照“▶▶▶”箭頭指示方向推入，聽到“喀嚓”及表示安裝到位。



5.清洗濾網方法 (詳見下圖a-圖d)

a.務必關掉主機電源，取出 HEPA 濾網並分離 HEPA 濾網與金屬濾網。

b.根據指示定期檢查和清洗濾網以保持性能。

c.如果灰塵較細小或主要用於強檔模式，請適當增加清洗頻率。

d.僅可用冷水沖洗集塵盒、金屬濾網、HEPA 濾網。

e.不要將集塵盒、金屬濾網、HEPA 濾網放入洗碗機、洗衣機、滾筒烘乾機、烤箱、微波爐或靠近火源的地方。

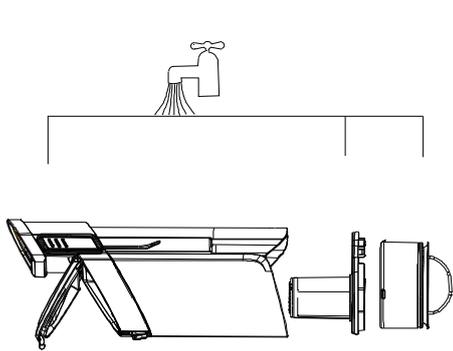


圖 a

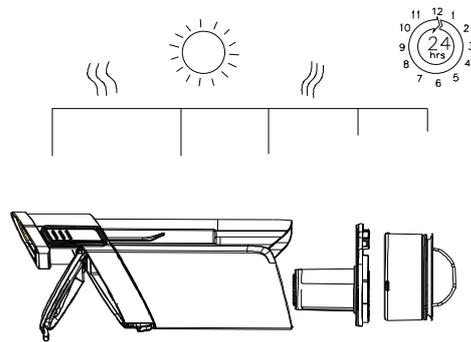


圖 b

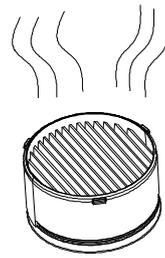
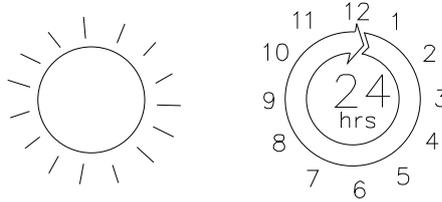
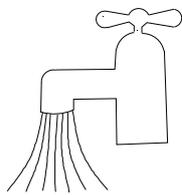


圖 c

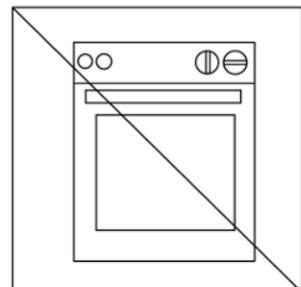
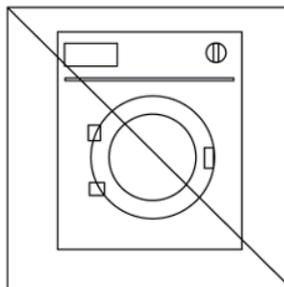
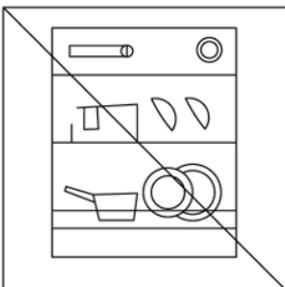
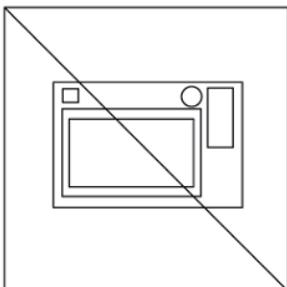
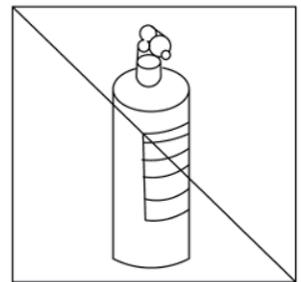
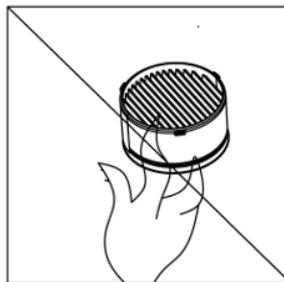
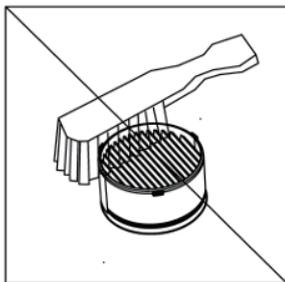
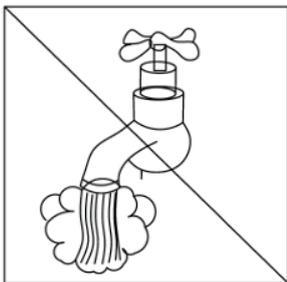


圖 d

五、常見故障分析及處理

故障現象	可能原因	解決方法
吸塵器不工作	<ol style="list-style-type: none"> 1.電池電量不足 2.產品吸入口被堵塞 	<ol style="list-style-type: none"> 1.將產品放入座充收納座充電 2.清理產品吸入口
產品吸力減弱	<ol style="list-style-type: none"> 1.集塵盒、濾網等積滿灰塵 2.刷頭被毛髮等物體堵塞 	<ol style="list-style-type: none"> 1.清理集塵盒以及濾網 2.清理刷頭等配件
電機運轉有異聲	主吸管或鋁合金管等被堵塞	清理主吸管，鋁合金管內的堵塞物。若仍有異常，請聯繫售後部門。
電量顯示燈紅色閃爍	<ol style="list-style-type: none"> 1.電池電量不足 2.使用了非原裝電源供應器進行充電 	<ol style="list-style-type: none"> 1.及時充電 2.禁止使用非原裝電源供應器進行充電
指定燈綠色閃爍	<ol style="list-style-type: none"> 1.環境溫度過高/過低，導致電池溫度過高/過低 2.濾網堵塞，導致保護裝置啟動 3.以上現象均排除 	<ol style="list-style-type: none"> 1.轉移吸塵器至合適溫度下充電或使用 (0-55攝氏度) 2.清理濾網，保證通暢 3.聯繫售後部門以獲得技術支持

設備名稱：無線吸塵器 Equipment name		型號 (型式) : AR1501 Type designation (Type)				
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞Mercury (Hg)	鎘Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
電源供應器	○	○	○	○	○	○
開關	○	○	○	○	○	○
外殼	○	○	○	○	○	○
馬達	○	○	○	○	○	○
金屬部件 (螺絲...等)	○	○	○	○	○	○
電路板	○	○	○	○	○	○
<p>備考1. “超出 0.1 wt % ”及“超出 0.01 wt % ”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1: “ Exceeding0.1wt% ” and “exceeding0.01wt% ” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.</p> <p>備考2. “ ○ ”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2: “ ○ ” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.</p> <p>備考3. “ - ”係指該項限用物質為排除項目。 Note 3: The “ - ” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.</p>						

產品規格

型號	AR1501
電源 (AC電源供應器)	輸入：AC100-240V~50/60Hz 輸出：DC 13.5V 650mA
電源供應器型號	CZH13135065TWWH
電池規格	鋰電池 10.8V
電池容量	2000mAh
額定電壓	13.5V
額定輸入電流	650mA
總額定消耗電功率	120W
充電時間	約 3 個小時
使用時間	強速使用約10分鐘 弱速使用約25分鐘
機體尺寸	1045(高) X 212 (寬) X 162 (深) mm
機體淨重	0.9KG
附屬品	本說明書 (保證書於最末頁)
商品原產地	中國

產品保固書

機型：

顧客姓名		經銷商確認章
購買日期		
店名		
電話		

購買日期請詳填，並加蓋經銷商店章，否則無效。

保證內容

- 一、自購買日起，保固一年。在正常使用下故障，本公司負責免費維修，若為經常性置換之耗材，則不在此限。
- 二、本公司產品皆經嚴密檢查與試驗，請安心使用。
- 三、本公司無提供到府服務，由客戶自行送達經銷商(或原銷售點)

注意事項

- 一、如有下列情形之一者，雖在保固期限內，恕不免費更換零件或維修服務。
 - (1)電源規格不符、濫用、過失或其他不當使用(保養)等情事。
 - (2)蟲鼠或公害、蟑螂、蟻害、壁虎---等蟲害。
 - (3)硫磺地區、海邊化學工廠、沼氣、浸水---等外在環境因素。
 - (4)由於天災地變及其他人力所不能抗拒的因素所發生故障或毀損(如颱風、地震、水災，安裝不良或雷擊，運送摔機等)
 - (5)使用於營業地點，工廠或公共場所(非家用)之商品。
 - (6)使用或清潔保養時摔機，擅自拆裝或修改，而導致損壞。
- 二、本公司商品均有零件更換保證期限，若超過期限，本公司盡量以現行商品之零件代用維修，如無法修復，敬祈見諒。
- 三、保固期間外之服務，雖未更換零件，得依本公司之價格表收取費用。

委 製 廠 商：愛 華 國 際 股 份 有 限 公 司
進 口 商：瑪 莎 利 亞 國 際 股 份 有 限 公 司
代 理 商：中 華 大 雄 股 份 有 限 公 司
地 址：新 北 市 深 坑 區 北 深 路 三 段 1 4 1 巷 5 號
電 話：(0 2) 2 6 6 2 - 4 3 4 3
北 部 服 務 電 話：(0 2) 2 6 6 2 - 4 3 4 3
中 部 服 務 電 話：(0 4) 2 2 6 1 - 0 9 7 8
南 部 服 務 電 話：(0 7) 3 9 5 - 7 1 4 7
商 品 原 產 地：中 國 (C H I N A)